

SOUNDCLIP-A



Gebruiksaanwijzing

bernafon[®]
Your hearing • Our passion

Inleiding

In dit boekje vindt u informatie over het gebruik en het onderhoud van uw nieuwe SoundClip-A. Lees dit boekje aandachtig door en vergeet daarbij het hoofdstuk Waarschuwingen niet. Dit zal u helpen het maximale uit uw nieuwe SoundClip-A te halen.

Als u na het lezen nog vragen hebt over het gebruik van uw SoundClip-A, kunt u contact opnemen met uw audicien.

Beoogd gebruik

De SoundClip-A is bedoeld als een draadloze ontvanger en zender van geluid tussen hoortoestellen en de directe omgeving, waaronder spraak en draadloze elektronische audio-apparatuur. Daarnaast helpt de SoundClip-A dragers van draadloze hoortoestellen om alle functies van hun hooroplossing te bedienen.

De SoundClip-A is bedoeld voor gebruik door kinderen (> 36 maanden) en volwassenen, samen met hun hooroplossing.

BELANGRIJKE OPMERKING

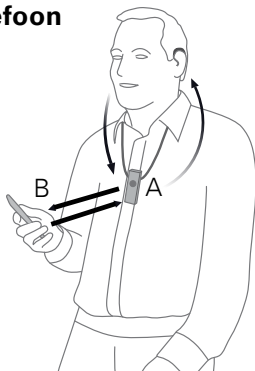
Zorg ervoor dat u bekend bent met de hele inhoud van dit boekje voordat u uw SoundClip-A in gebruik neemt. U treft hier aanwijzingen en belangrijke informatie aan over het gebruik en de bediening van uw SoundClip-A.

Inleiding

De SoundClip-A kan als een draadloze headset voor mobiele telefoons gebruikt worden en als externe microfoon.

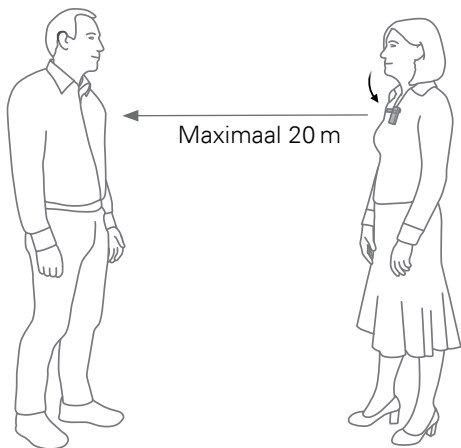
1. Headset met mobiele telefoon

Geluid uit uw telefoon zal via de SoundClip-A (A) naar uw hoortoestellen gestreamd worden. Uw SoundClip-A pikt uw stem op en stuurt die naar de mobiele telefoon (B).



2. Externe microfoon

De stem van een spreker zal draadloos van de SoundClip-A naar uw hoortoestellen worden doorgegeven.



Inhoudsopgave

Inhoud van de verpakking	9
Overzicht – belangrijkste functies	10
Overzicht – signalering	12
Aan de slag	14
Dagelijks gebruik Aan/Uit	20
Dagelijks gebruik Opladen	21
Gebruik van de SoundClip-A met een mobiele telefoon	22
SoundClip-A verbinden met de telefoon	23
Gesprek aannemen	24
Zelf bellen	26
Geavanceerde opties met de headset	27
Muziek luisteren	28
De SoundClip-A als externe microfoon gebruiken	30
Geluid van de externe microfoon aan/uit zetten	32
Het niveau van de externe microfoon bijstellen	33
Geluid van de externe microfoon aan/uit zetten met uw hoortoestellen	34

De SoundClip-A als afstandsbediening voor hoortoestellen gebruiken	35
Andere opties en functies	36
De SoundClip-A schoonmaken	37
Waarschuwingen	38
Technische informatie	44
Internationale garantie	47

Inhoud van de verpakking

De verpakking van de SoundClip-A bevat het volgende:



SoundClip-A



USB-
oplaadkabel



Oplaadstekker
(varieert per land)



Draagkoord – lang



Draagkoord – regulier

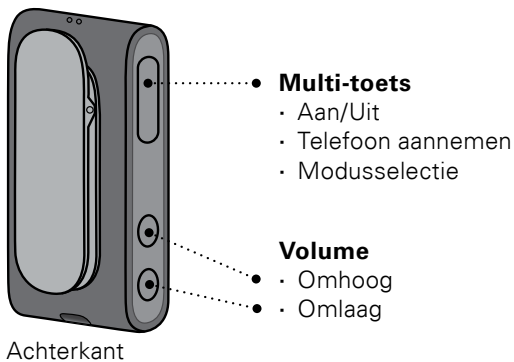
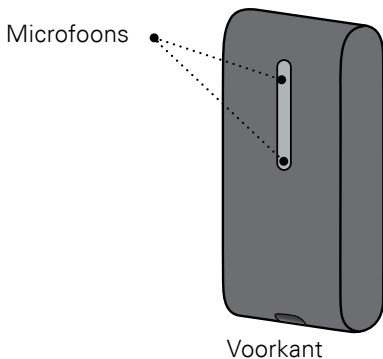


Hoes



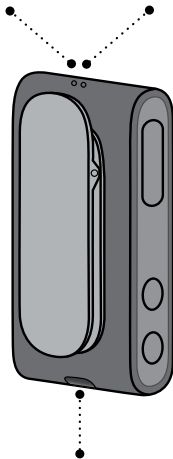
Dit boekje
(Gebruiksaanwijzing)

Overzicht – belangrijkste functies

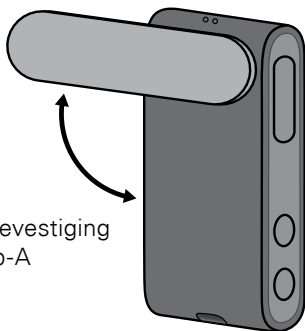


Statusindicator

Stroomindicatie

















Aansluiting voor opladen (Micro USB)



(Draai)clip voor bevestiging
van de SoundClip-A

Overzicht – signalering

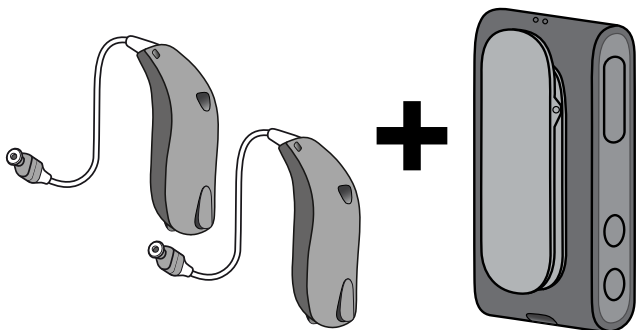
Status	Beschrijving	
	Knipperend geel	Zoekt naar hoortoestellen
	Continu geel	Inactief. Hoortoestellen verbonden, niet verbonden aan een telefoon.
	Knipperend blauw	Zoekt naar een mobiele telefoon (koppelen)
	Continu blauw	Verbonden met een mobiele telefoon
	Continu groen	Gesprek wordt gevoerd
	Knipperend groen	Inkomend gesprek
	Continu oranje	Muziek aan het streamen
	Continu magenta	Modus: externe microfoon
	Knipperend magenta	Externe microfoon wordt weer verbonden

Voeding	Beschrijving	
	Continu rood	Batterij bijna leeg
	Continu groen	Aan – niet aan het opladen
	Knipperend groen	Aan – wordt opgeladen
	Vervagend groen	Aan – opladen gereed
	Knipperend oranje	Uit – aan het opladen
	Continu oranje	Uit – opladen gereed

Aan de slag

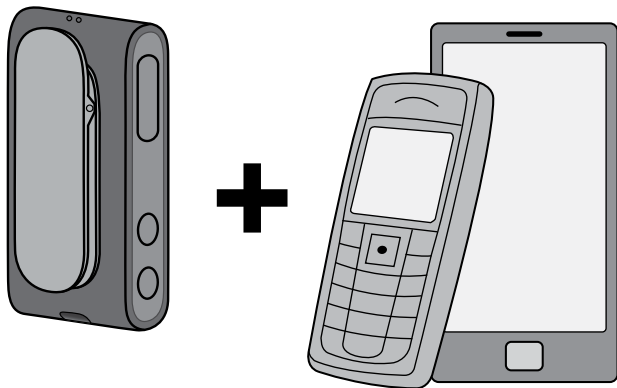
Voordat u de SoundClip-A samen met uw hoortoestellen kunt gebruiken, moeten beide hoortoestellen met de SoundClip-A gekoppeld worden. Als de SoundClip-A met een mobiele telefoon gebruikt wordt, dient ook de telefoon met de SoundClip-A gekoppeld te worden.

A. Koppelen van hoortoestellen en SoundClip-A



Zie pagina 16 voor gedetailleerde instructies over het koppelen van een SoundClip-A met uw hoortoestellen

B. Koppelen van SoundClip-A en mobiele telefoon

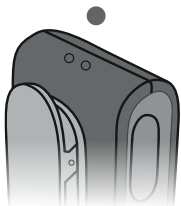


Zie pagina 18 voor gedetailleerde instructies over het koppelen van een SoundClip-A met uw mobiele telefoon

A. Hoortoestellen koppelen met de SoundClip-A

1. Verbinding met hoortoestel(len) tot stand gebracht

Houd de multi-toets ongeveer 6 sec ingedrukt tot de Aan/Uit indicatie **UIT** ● staat.



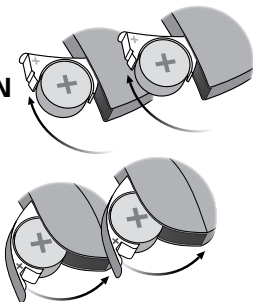
2. Zet beide hoortoestellen UIT

(open de batterijlade)

3. Zet beide hoortoestellen AAN

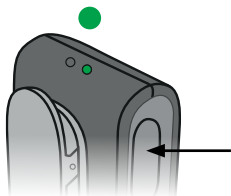
(sluit batterijlade)

De hoortoestellen zijn nu gereed voor het leggen van de eerste verbinding met de SoundClip-A. U heeft nu 3 min om het koppelen af te ronden.



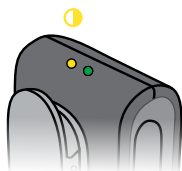
4. Zet de SoundClip-A AAN

Houd de multi-toets ongeveer 3 sec ingedrukt tot de Aan/Uit indicatie op **CONTINU GROEN** ● staat.

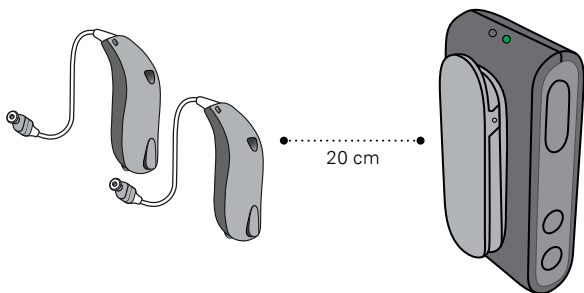


5. SoundClip-A gaat nu uw hoortoestellen zoeken

Statusindicator gaat
GEEL KNIPPEREN 🟡.



6. Plaats de SoundClip-A en beide hoortoestellen vlakbij elkaar (max. afstand 20 cm)




7. Verbinding met hoor- toestel(len) tot stand gebracht

wordt aangegeven door status-
indicator CONTINU GEEL 🟡.

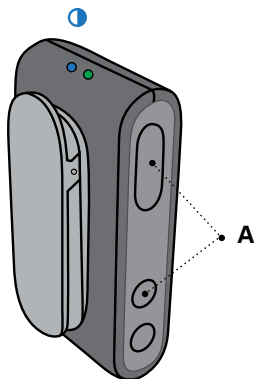


B. Mobiele telefoon koppelen met de SoundClip-A

1. Zet de SoundClip-A in de koppelmodus

Houd de multi-toets EN de toets 'Volume omhoog' ongeveer 6 sec ingedrukt (A) tot de statusindicator **BLAUW KNIPPERT** .

2. De SoundClip-A zal nu ongeveer 3 min in de koppelmodus staan



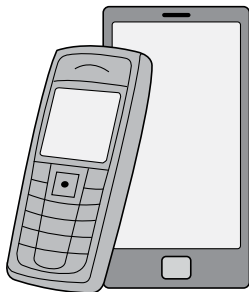
3. Zet de koppelmogelijkheid in uw mobiele telefoon aan

Zet Bluetooth® aan. Zoek en verbind/koppel met de SoundClip-A.

Dit is meestal te vinden onder Instellingen
→ Bluetooth® in uw telefoon.

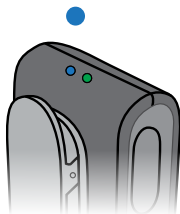
4. Pincode invoeren

Als uw telefoon om een pincode vraagt, voer dan 0000 in (vier nullen).

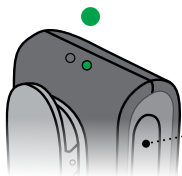


5. Koppeling voltooid

Als de koppeling met de mobiele telefoon voltooid is, wordt dit door de status-indicator aangegeven met **CONTINU BLAUW** ●.

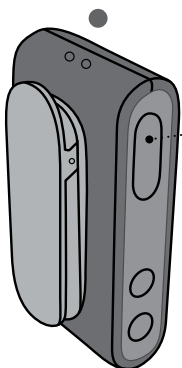


Dagelijks gebruik Aan/Uit



Aan

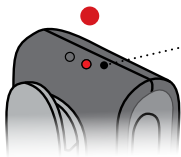
Houd de multi-toets ongeveer 3 sec ingedrukt tot de Aan/Uit indicatie op **CONTINU GROEN** ● staat.



UIT

Houd de multi-toets ongeveer 6 sec ingedrukt tot de Aan/Uit indicatie **UIT** ● staat.

Dagelijks gebruik Opladen



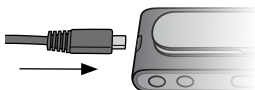
• **Batterij bijna leeg**

Als er nog ongeveer 30 min streamingtijd over is, geeft de Aan/Uit indicatie dit aan met **ROOD** ●.



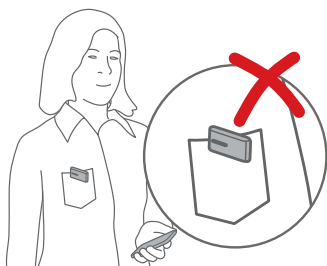
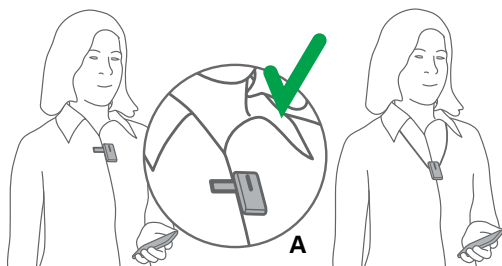
• **Opladen**

Sluit de bijgeleverde oplader via de micro USB-connector aan op de onderzijde van de SoundClip-A. De Aan/Uit indicatie staat nu op **KNIPPEREND GROEN** ● of **ORANJE** ●.



Indicatoren voor het opladen			Status
●	Knipperen	Opladen	SoundClip-A AAN
●	Vervagend	Opladen gereed	
●	Knipperen	Opladen	SoundClip-A UIT
●	Continu	Opladen gereed	

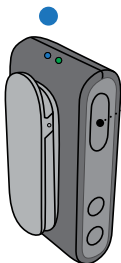
Gebruik van de SoundClip-A met een mobiele telefoon



BELANGRIJKE OPMERKING

Voor een optimale werking dient de SoundClip-A gedragen te worden zoals aangegeven. Het is belangrijk dat de microfoon van de SoundClip-A naar uw mond gericht staat (A) en dat de SoundClip-A niet bedekt wordt door kleding e.d. De maximale afstand tussen de SoundClip-A en de mobiele telefoon mag 10 meter zijn.

SoundClip-A verbinden met de telefoon



Selecteer modus 'telefoneren'.

Houd de multi-toets ongeveer 3 sec ingedrukt om de modus te wijzigen. De moduswijziging wordt bevestigd door een hoorbare indicatie in uw hoortoestellen.

De statusindicator staat op **CONTINU BLAUW** ●.



Status	Beschrijving
●	De SoundClip-A staat in de inactieve modus, d.w.z. is niet verbonden met de mobiele telefoon. Verbonden met hoortoestellen.
●	Verbonden met mobiele telefoon
●	De SoundClip-A staat in de modus 'externe microfoon'

Gesprek aannemen



Telefoon verbonden

Als de SoundClip-A aan staat en binnen het bereik van uw mobiele telefoon is, zal hij automatisch verbinden met de mobiele telefoon.

De statusindicator staat op **CONTINU BLAUW** ●.

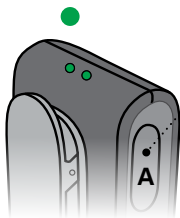


Telefoon gaat over

Als de telefoon overgaat, hoort u de oproep-indicator (en indien beschikbaar, de ringtone van uw telefoon) in uw hoortoestellen.



De statusindicator zal **GROEN KNIPPEREN** ●.



• **Gesprek aannemen**

Druk kort op de multi-toets (A) – of neem het gesprek via uw telefoon aan.

Als het gesprek is aangenomen zal de statusindicator op **CONTINU GROEN** ● gaan staan.



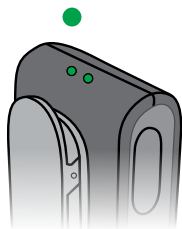
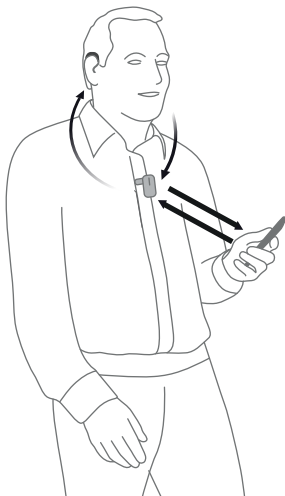
• **Gesprek beëindigen**

Druk kort op de multi-toets (A) – of beëindig het gesprek via uw mobiele telefoon.

Statusindicator is **CONTINU BLAUW** ●.

Zelf bellen

Zelf bellen hoeft u alleen maar via uw mobiele telefoon te doen. Het gesprek zal automatisch doorverbonden worden met de SoundClip-A.



Als het gesprek eenmaal tot stand is gekomen, zal de statusindicator op **CONTINU GROEN** ● gaan staan.

Geavanceerde opties met de headset

Bellen/bedienen via de stem

Als u met een mobiele telefoon verbonden bent, drukt u de multi-toets snel tweemaal in om bellen met de stem te activeren, voor zover dit door de telefoon ondersteund wordt.

Gesprek niet aannemen

Als u de 'volume omlaag' toets ingedrukt houdt terwijl de telefoon overgaat, drukt u het gesprek weg.

Hoortoestelmicrofoons op 'mute' zetten

Houd de toets 'volume omlaag' ongeveer 3 sec ingedrukt om de hoortoestelmicrofoons op 'mute' te zetten.

Om ze weer actief te maken drukt u kort op een van de toetsen 'volume omhoog' of 'volume omlaag'.

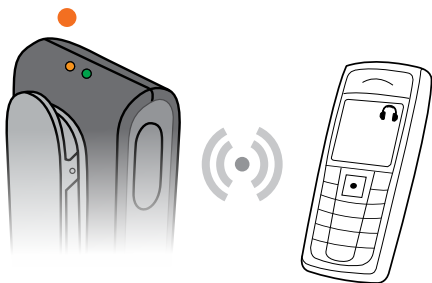
Muziek luisteren

Draadloze audio (A2DP)

Bent u via Bluetooth® verbonden met een mobiele telefoon of ander apparaat, dan wordt de muziek van de telefoon of het apparaat automatisch afgespeeld in uw hoortoestellen.

Statusindicator is **CONTINU ORANJE** ●.

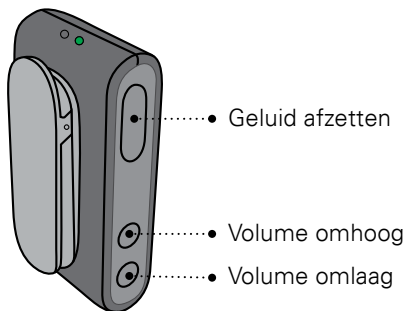
U hoeft helemaal niets op de SoundClip-A zelf te bedienen.



Status	Beschrijving
●	De SoundClip-A streamt muziek vanaf de telefoon

Volume wijzigen

Terwijl u naar muziek luistert, kunt u het niveau van het gestreamde signaal bijstellen met behulp van de toetsen 'volume omhoog/omlaag'.



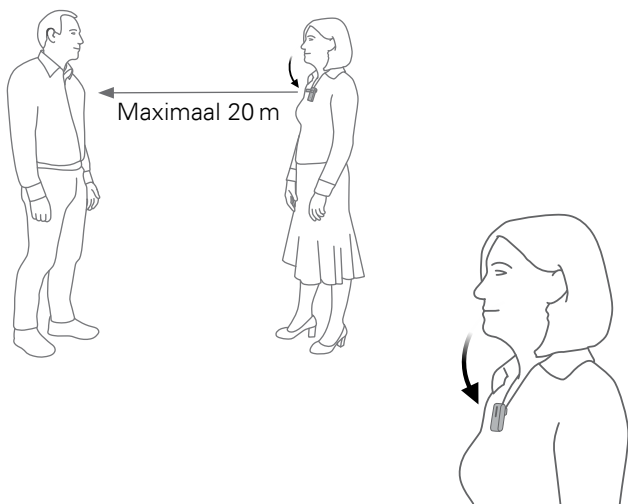
Geluid uit de telefoon afzetten

Door kort op de multi-toets te drukken, zal het geluid uit gaan. Gebruik de telefoonbediening om het geluid te starten.

De SoundClip-A als externe microfoon gebruiken

Externe microfoon

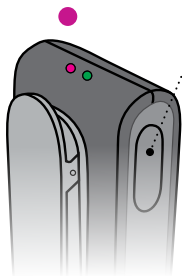
In deze modus wordt de spraak van degene die de SoundClip-A draagt direct naar uw hoortoestellen gestreamd.



BELANGRIJKE OPMERKING

Zorg ervoor dat de microfoon naar de mond van de spreker gericht staat en niet door kleding e.d. bedekt wordt.

Microfoonmodus selecteren



• **Selecteer microfoonmodus**

Houd de multi-toets ongeveer 3 sec ingedrukt om de modus te wijzigen.

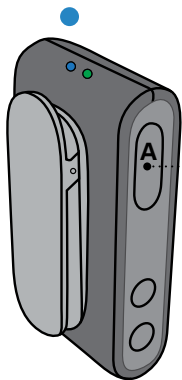
De moduswijziging wordt bevestigd door een hoorbare indicatie in uw hoortoestellen.



Statusindicator is
CONTINU MAGENTA ●

Status	Beschrijving
●	De SoundClip-A staat in de inactieve modus, d.w.z. is niet verbonden met de mobiele telefoon. Verbonden met hoortoestellen.
●	Verbonden met mobiele telefoon
●	De SoundClip-A staat in de modus 'externe microfoon'

Geluid van de externe microfoon aan/uit zetten



- **Zet geluid van de microfoon uit**

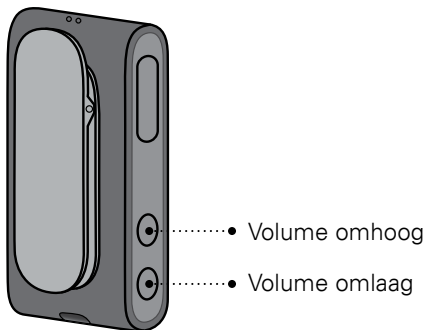
Houd de multi-toets (A) ongeveer 3 sec ingedrukt om het signaal vanuit de microfoon naar de hoortoestellen uit te zetten en de hoortoestellen weer op hun normale programma te zetten.

De statusindicator zal op **CONTINU GEEL** ● of **CONTINU BLAUW** ● gaan staan.

Het niveau van de externe microfoon bijstellen

Volume omhoog of volume omlaag

Het gestreamde signaal kan worden bijgesteld met behulp van de toetsen 'volume omhoog/omlaag'.



Hoortoestelmicrofoons op 'mute' zetten (alleen geluid van de externe microfoon)

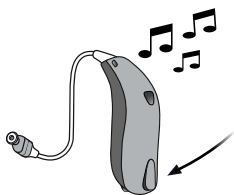
Houd de toets 'volume omlaag' ongeveer 3 sec ingedrukt om de hoortoestelmicrofoons op 'mute' te zetten.

Om ze weer actief te maken drukt u kort op een van de toetsen 'volume omhoog' of 'volume omlaag'.

Geluid van de externe microfoon aan/ uit zetten met uw hoortoestellen

P1 -> P2 -> TV -> Microfoon

De hoortoesteltoets eenmaal indrukken zorgt ervoor dat het hoortoestel op het volgende programma gaat staan.



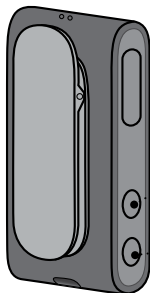
Als u bij het programma 'externe microfoon' bent aangekomen hoort u de bijbehorende indicatie.

Om het geluid van de externe microfoon uit te zetten, gaat u eenvoudigweg terug naar het gewenste hoortoestelprogramma.

BELANGRIJKE OPMERKING

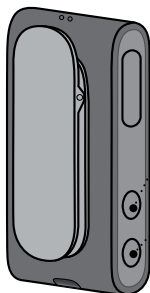
Raadpleeg de Gebruiksaanwijzing van uw hoortoestellen voor details over de functionaliteit van uw specifieke hooroplossing.

De SoundClip-A als afstandsbediening voor hoortoestellen gebruiken



Wanneer de SoundClip-A geen geluid streamt, kan hij fungeren als afstandsbediening voor uw hoortoestellen.

- **Volume omhoog**
 - Kort indrukken
- **Volume omlaag**
 - Kort indrukken



- **Volgend programma**
 - Houd 3 sec ingedrukt voor volgend programma
- **Hoortoestelmicrofoons op 'mute' zetten – lang indrukken**
 - 'Volume omhoog/omlaag' kort indrukken om van 'mute' af te halen

BELANGRIJKE OPMERKING

Maximale afstand tussen de SoundClip-A en de hoortoestellen is 2 meter.

Andere opties en functies

Een verbinding per keer

Wanneer de SoundClip-A met verschillende apparaten gekoppeld is (maximaal acht) zal hij alleen verbinden met de eerste telefoon die beschikbaar/binnen bereik is.

Geen gesprekken bij gebruik als microfoon

Als de SoundClip-A als externe microfoon wordt gebruikt, zal er geen verbinding met de mobiele telefoon plaatsvinden.

Timeout (buiten bereik) in de microfoonmodus

Wanneer de SoundClip-A buiten bereik van de hoortoestellen is, zullen deze na 90 sec terugkeren naar hun oorspronkelijke programma.

Bluetooth® koppelingen verwijderen

Houd de multi-toets en de 'volume omhoog/omlaag'-toetsen 10 sec lang ingedrukt om alle Bluetooth® koppelingen te verwijderen.

Wanneer het verwijderen voltooid is, wordt dat door de statusindicator aangegeven met

KNIPPEREND ROOD .

De SoundClip-A schoonmaken

Gebruik een zachte en droge doek om de SoundClip-A schoon te maken. Hij mag nooit worden afgewassen of in water of andere vloeistoffen worden ondergedompeld.

Waarschuwingen

U moet zich voor uw persoonlijke veiligheid en een correct gebruik vertrouwd maken met de volgende algemene waarschuwingen en de gehele inhoud van deze gebruiksaanwijzing voordat u uw SoundClip-A gaat gebruiken. Raadpleeg uw audicien indien u een onverwachte werking van uw SoundClip-A of ongewenst voorval ervaart.

Gevaar van stikken en het inslikken van kleine onderdelen

Uw SoundClip-A en kleine onderdelen daarvan dienen buiten bereik van kinderen te blijven en van een ieder die ze zou kunnen inslikken of zich op andere wijze letsel zou kunnen toebrengen. Waarschuw onmiddellijk een arts als een klein onderdeel is ingeslikt.

Explosieven

De voedingsbron van uw SoundClip-A heeft onvoldoende energie om onder normale gebruiksomstandigheden brand te veroorzaken. De SoundClip-A is niet getest op naleving van de internationale eisen met betrekking tot explosieve omgevingen. Wij raden u aan om de SoundClip-A niet te gebruiken op plaatsen met explosiegevaar.

Röntgenfoto's, CT-, MRI- en PET-scans, elektrotherapie en operaties

Verwijder uw SoundClip-A vóór het maken van een röntgenfoto, bij CT-, MRI-, en PET-scans, elektrotherapie of een operatie. De SoundClip-A kan beschadigd raken bij blootstelling aan sterke magnetische velden.

Hitte en chemicaliën

Stel uw SoundClip-A nooit bloot aan extreme hitte, bijvoorbeeld door hem te laten liggen in een in de zon geparkeerde auto. De SoundClip-A mag niet worden gedroogd in een magnetron of oven. De chemicaliën in cosmetica, hairspray, parfum, aftershave lotion, zonnebrandlotion en insectenwerende sprays kunnen de SoundClip-A beschadigen. Als u dergelijke producten gaat gebruiken, dient u de SoundClip-A veilig weg te leggen. Pas als de aangebrachte producten zijn opgedroogd, kunt u het apparaat weer gebruiken.

Storing

De SoundClip-A is grondig getest op storing, volgens de strengste internationale normen. Er kan echter onvoorziene storing optreden tussen de SoundClip-A en andere apparaten (bijvoorbeeld sommige mobiele telefoons, zendapparatuur, alarmsystemen in winkels en andere draadloze apparaten). Probeer in dat geval de afstand tussen de SoundClip-A en de storende apparatuur te vergroten.

Waarschuwingen

Gebruik in verkeer

Het gebruik van de SoundClip-A kan u afleiden. Let op uw omgeving wanneer u de SoundClip-A in gebruik hebt. Let op ter plaatse geldende verkeersregels betreffende het gebruik van communicatie-apparatuur in het verkeer.

Gebruik in vliegtuigen

Uw SoundClip-A heeft Bluetooth®. De SoundClip-A mag niet aan boord worden gebruikt, tenzij hiervoor uitdrukkelijk toestemming is gegeven door het cabinepersoneel.

Actieve implantaten

Voorzichtigheid is geboden bij aanwezigheid van actieve implantaten. Als u een actief hersenimplantaat heeft, neem dan contact op met de fabrikant van uw implantaat voor informatie over het storingsrisico.

Oplaadbare batterij

Probeer niet om de SoundClip-A te openen omdat u daarmee de batterij kunt beschadigen.

Probeer nooit zelf de batterij te vervangen. Wanneer de batterij aan vervanging toe is, lever uw apparaat dan in bij uw leverancier. De servicegarantie vervalt wanneer er tekenen zijn dat u zelf met het apparaat aan de slag bent gegaan.

De veiligheid met betrekking tot het heropladen van batterijen met behulp van een USB-connector wordt bepaald door de externe apparatuur. Indien de USB-connector wordt aangesloten op apparatuur die aan een wandcontactdoos zit, dan dient deze apparatuur een UL-goedkeuring te hebben of te voldoen aan IEC-60065, IEC-60950 of andere vergelijkbare veiligheidsstandaarden.

Aansluiting op externe apparatuur

De veiligheid van het gebruik van de SoundClip-A wanneer deze is verbonden met externe apparatuur (via een kabel voor randapparatuur, via een USB-kabel of direct) wordt bepaald door die externe apparatuur. Bij een verbinding met externe apparatuur die aan een wandcontactdoos zit, dient deze apparatuur te voldoen aan IEC-60065, IEC-60950 of vergelijkbare veiligheidsstandaarden.

Waarschuwingen

Onbevoegd gebruik

In verband met uw persoonlijke veiligheid en om zeker te zijn van een correct gebruik, dient uw SoundClip-A buiten bereik van kinderen te blijven of ieder ander die de bediening ervan over zou kunnen nemen.

Gebruik van het draagkoord

Het draagkoord is zo geconstrueerd dat het automatisch zal breken wanneer het tijdens het dragen per ongeluk ergens achter blijft haken. Probeer daarom nooit om het draagkoord op onbevoegde wijze in te korten of anderszins aan te passen. Het draagkoord mag niet gebruikt worden door kinderen jonger dan 36 maanden.

Mogelijke bijwerkingen

De doorgaans niet-allergene materialen in uw SoundClip-A kunnen in zeldzame gevallen huidirritatie of andere bijwerkingen veroorzaken. Mocht dit voorkomen, raadpleeg dan uw huisarts.

Compatibiliteit met mobiele telefoons

Op www.bernafon.com/products/accessories vindt u een lijst met mobiele telefoons die door Bernafon uitgebreid zijn getest en waarvan is vastgesteld dat ze op het moment van testen voldeden aan de minimum eisen voor compatibiliteit. Bernafon kan er echter geen verantwoordelijkheid voor nemen dat in het algemeen sprake is van dergelijke compatibiliteit. Heel specifiek kan Bernafon niet verantwoordelijk worden gesteld voor incompatibiliteit die het gevolg is van toekomstige updates van de mobiele telefoons, noch voor gevallen van incompatibiliteit waarvoor niet getest is of die niet uit de testresultaten zijn gebleken. Bernafon neemt geen financiële verantwoordelijkheid in de vorm van vergoedingen voor mobiele telefoons die niet naar verwachting functioneren. Voordat u een nieuwe mobiele telefoon aanschaft, adviseren wij u bovengenoemde lijst te raadplegen.

Technische informatie

Gebruiksomstandigheden

Toegestane vochtigheid: 15 % tot 93 % relatieve vochtigheid, geen condens.

Toegestane temperatuur: 5 – 40 °C

Opslag en transport: –20 – 60 °C

De SoundClip-A bevat een radiozender/ontvanger die gebruik maakt van Bluetooth® EDR, Bluetooth® Low Energy (BLE) en een gepatenteerde kortegolf radiotechniek; alles opereert op 2,4 GHz. De 2,4 GHz radiozender is zwak en altijd onder de 17 dBm e.i.r.p in totale zendkracht.

De SoundClip-A voldoet aan internationale standaarden betreffende radiozenders, elektromagnetische compatibiliteit en menselijke blootstelling.

In verband met de beperkte ruimte op de SoundClip-A zijn alle relevante goedkeuringen opgenomen in dit document.

USA and Canada

This device contains a radio module with the following certification ID numbers:

FCC ID: 2ACAHAC01

IC: 11936A-AC01

The device complies with Part 15 of the FCC Rules and with Industry Canada's licence-exempt RSSs. Operation is subject to the following two conditions:

1. this device may not cause harmful interference, and
2. this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Redirect or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the manufacturer or an experienced radio/TV technician for help.

Internationale garantie

Uw SoundClip-A valt onder een internationale beperkte garantie die door de fabrikant is afgegeven voor de eerste twaalf maanden. Deze beperkte garantie dekt fabricage- en materiaal-fouten van het apparaat zelf, maar geldt niet voor accessoires zoals bijv. batterijen, kabels, netadapters, enz. Problemen die voortvloeien uit onjuist gebruik of onjuiste verzorging, misbruik, ongelukken, reparatie door ongeautoriseerde personen, blootstelling aan corrosie veroorzakende omstandigheden, schade veroorzaakt door vreemde voorwerpen in het apparaat of onjuiste aanpassingen vallen NIET onder de beperkte garantie en kunnen de garantie ongeldig maken. De bovenstaande garantie heeft geen invloed op de juridische rechten die u kunt hebben onder de geldende nationale wetgeving betreffende de verkoop van consumentengoederen. Uw audicien kan een garantie hebben afgegeven die verder gaat dan de bepalingen van deze beperkte garantie. Raadpleeg uw audicien voor meer informatie.

Als u service of onderhoud nodig heeft

Breng uw SoundClip-A naar uw audicien, die mogelijk kleine problemen direct kan verhelpen en aanpassingen kan verrichten.

Datum: _____ Model: _____

Garantieperiode: _____

Serienr.: _____

Audicien

De fabrikant verklaart hierbij dat deze SoundClip-A voldoet aan de essentiële eisen en bepalingen van Richtlijn 2014/53/EU. Een conformiteitsverklaring is verkrijgbaar bij de fabrikant.



SBO Hearing A/S
Kongebakken 9
DK-2765 Smørum
Denemarken
www.sbohearing.com



Af te danken elektronische
apparatuur dient te worden
verwijderd overeenkomstig de
plaatselijk geldende wetgeving.



Notities

8,15 mm

Plaat voor
FSC-logo



19 mm

< 15 mm >

9,0 mm



SBO Hearing A/S
Kongebakken 9
DK-2765 Smørum
Denemarken
www.sbohearing.com



0000188178000001

bernafon 
Your hearing • Our passion